

De a Táttra marad mégis csak a legszebb ! —
Wägenblatt Gusztáv.

pedig őket igéretekkal telt programbeszédnek alapján, melynek hangzatos frázisait gyakran nem értik ugyan, de azért gépiesen ismételtetik.

És az ilyen nép, mely nem képezi értelmese, öntudatos egyének összességét, hanem nagyobb részében csak egy lomha test, mely alkotmányos jogait alig érti és értelem nélkül gyakorolja, az ilyen nép igazán marad a Verbóczy féle „misera plebs.” Csak ne hiába keresse a szem ama nemes embereket, kik a nemzetet képezik.

Az ipartörvény módosítása.

Iparos körökben élénk mozgalom indult meg az ipartörvény módosítása végett. A mozgalom irányára tájékoztató világot vet az ipartestületek országos kongresszusa elé terjesztendő következő javaslat:

1) az ipartestületek általában és kötelezőleg szerveztessenek akként, hogy minden egyes ipartestülettel kapcsolatban munkaközvetítő intézet is legyen; 2) hogy az ipartestületek a kézműiparosokra nézve mindazon hatósági jogokkal felruháztassanak, melyek el ez idő szerint az I. fokú iparhatóságok rendelkeznek, sőt különösebb kiváltsági jogokkal arra nézve, hogy a lázító, dolog kerülő és kihágásokat elkövető segédekkel szemben különösebb és hatályosabb büntető intézkedéseket foganatosíttathassanak; 3) hogy iparigazolványok és ipar engedélyek csak oly nagykoru egyének részére legyenek kiadhatók, a kik e célból szervezett szakbizottság előtt vizsgát tesznek és képesítést nyernek; 4) hogy azon egyén, a ki egy iparág gyakorlására képesítettnek nyilvánított, ha ezen iparon kívül még más ipart is kíván űzni, ezt csak is úgy tehesse, ha ezen más iparágból is szakvizsgát tesz; 5) hogy a segéd munkások könyvébe joga legyen a munkaadóknak azok magaviseletére vonatkozólag megjegyzést tenni, legalább is akként, hogy a jó magaviseletű segédet megdicsérhesse, a rosszról pedig semmi bejegyzést se tegyen; 6) hogy az ipartörvény büntető szakaszai, melyekről már fennebb említést tettünk, s melyek a kihágást elkövető segédekkel szemben igen enyhe intézkedéseket foglalnak magukban, megfelelőleg szigorítottassanak; 7) végezetül pedig, a mennyiben a kisiparosságnak fent részletezett s évek óta megvalósítani kért óhajai keresztülvihetők egyáltalában nem volna, mondja ki az ez évi IV. országos ipartestületi gyűlés, miként az előzőleg tartott mindhárom kongresszusa is kimondotta, hogy az 1884. évi XVII. t. cikkben a kvalifikáció elvének szigorubb megállapítását és az abban kontemplált tulliberális elveknek szűkebb határok közé szorítását, vagyis ezen ipartörvény 6, 7, 8 és 47-ik § ainak törlését kívánja.

Bevárjuk a kongresszus határozatát, s akkor magunk is hozzá szólunk e kérdéshez.

Budapesti levél.

A kiállítás látogatására készül az egész ország lakossága. A ki még nem volt Budapesten, az eljön bizonyára ezután; miért különösen felhívjuk figyelmét egyes kiállított kiválóságokra s oly körülményekre, melyekről tudomást szerezni bizonyára érdekében áll.

A Magyar Aszfalt részvénytársaság pavillonja, a nagy gépesarnok főbejáratával szemben, igen érdekes és tanulságos kiállítással mutatja be az aszfaltipar megismerésére szükséges termelvényeket és készítményeket; leírásokkal és térképekkel teszi mindenki által megérthetővé, hogy mily nagyfontosságú és értékű közegészségi, közlekedési és gazdasági szempontból az aszfalt-burkolat. Nedves falaknak szárazzá tétele a lakások egészségessé változtatásával; a kőutak aszfalttal burkolása a közlekedés megkönnyítésére és a közbiztonság szempontjából; a gazdasági épületek, istállók, magtárak stb. száraz falazata, padozata aszfalt által hogy mily nagy előnyöket nyújtanak, mind megérthető, ha figyelemmel kísérjük a magyarázásokat. Az előállítási és fentartási költségek olcsósága minden más anyagénál jelentékeny összegkülömbözetet bizonyít; tartósságának nagyobb időre kiterjedése is az összehasonlító hivatalos adatokkal van kitüntetve. Az aszfalt-burkolás nagy előnyösségét legjobban az a rendkívül nagy mérvű kiterjedése bizonyítja, mely igen érdekes táblázaton mutatja ki a magyar aszfalt részvénytársulat munkaforgalmának emelkedését keletkezésétől kezdve; ebből a statisztikából látható, hogy az első évben, 1878-ban 2398 m² terület burkolást végzett, s az évről évre emelkedve, 1895-ben már 164. 751 m² területet burkolt a magyar aszfalt részvénytársaság. Ez az óriási emelkedés a legkétszertesebb szülő bizonyosság az aszfalt renki víli előnyössége mellett, s ezért ne mulasztja el senki a Magyar Aszfalt részvénytársaság pavillonjában erről meggyőződést is szerezni.

Az ünnepélyek csarnokában levő hangszerek kiállításában van Hevesi Balázs utóda zongora gyárosnak 3 da-

rab igen szépen készített zongorája bemutatva, melyek mindegyik úgy hangszépség mint erősség, valamint szilárdság tekintetében is kiállja bármely külföldi gyártmánnal szemben a versenyt, mit legjobban bizonyít azon körülmény, hogy Hevesi Balázs utóda a magyar királyi állami zeneiskolák zongora-szállítója, hol csakis jó hazai gyártmányok fogadtatnak el. Meglepő a hangszer kiállításánál, hogy több budapesti zongora raktáros is, kikről köztudomású, miszerint sem Budapesten, sem az országban gyárteleppel nem bírnak, zongorákat állítottak ki mint hazai gyártmányt, s így idegen gyártmányokat csempészték be saját nevük alatt, s ezzel a hazai készítményeket mintegy háttérbe szorították nagy mennyiségük által.

Tele van a vidék azzal a valótlán hírrel, hogy a főváros szállodáiban drágák a szobák; sőt a Budapestre érkezőket a pályaudvaron mindenféle emberek magánzárlásokkal kínálgatják, azt állítva, hogy a szállodákban nem lehet lakást kapni, s az így félrevezetett emberek rendesen piszkos, mindenképen nem kívüli szobát oly drágán fizetnek, hogy szállodában olcsóbban lehet tisztességes kiszolgálással együtt kapni. Figyelmeztetjük tisztelt olvasóinkat, hogy semmiféle ajánlatra ne hallgassanak s nyugodt lélekkel hajtassanak szállodába; mert ha némely szállodában drágábbak is voltak a szobák a jun. 8-ki ünnepélyek alatt, van szálloda, a hol még akkor sem voltak felemelve az árak. Ez a „Pannónia”, az ismert jó hírnevű szálloda, melynek tulajdonosa, Glück Frigyes ur, a jelentéktelen kiállítás színterének kivételével semmiféle czimem nem vesz magasabb árakat, sőt törzsvendégeivel szemben a legnagyobb méltányosságot követi; óriási kiterjedésű szalodájában pedig mindig kaphatók tiszta, a modern komfort minden követelményének megfelelő szobák, melyek ingyen villamvilágításra vannak berendezve, s Glück Frigyes személyes felügyelete alatt a legrendesebb szolgáltatást van biztosítva. Feltalálja a szállodában a vendég mindazt, a mit a kellemes otthon nyújthat, sőt olvasótermében a „Telefon Hirmondót” is hallgathatja ingyen. Gyönyörű fedett udvarkertjében van a főváros legkedveltebb étkező helye s a szálloda minden emeletén van fürdőszoba; úgy hogy a „Pannónia” méltán sorozható a főváros legelsőrendű szállodái közé.

A villamvilágítás kérdése ismét aktuális lett azon vidéki városokban, hol a czélszerű és a valóban jó közvilágítás kérdése még megoldva nincsen. És nem is lehet másról, mint a villamvilágításról szó, ha figyelembe vesszük, hogy ma már minden jól adminisztrált város ezt az intenzív világítási módszert honosítja meg. Azonban nagyon tanácsos, hogy ennek berendezésénél óvatos és körültekintő legyen a megrendelő, hogy a tökéletesebb és megbízhatóbb, a helyi viszonyoknak megfelelő rendszert teljesen alkalmaztassa. E tekintetben különösen felhívjuk az illetékes körök figyelmét, hol a villamvilágítás létesítését foglalkoznak, hogy a világhírű Siemens és Halske Budapest, Kerepesi út 9. sz. czéeghez forduljanak a villamvilágítás bevezetésére kíváncsi felvilágosítás és tervezetek készítésére céljából; mert az ezen czég által hazánk több városában berendezett villamvilágítás bizonyult eddig teljesen megfelelőnek és minden üzemzavarítól mentesnek. A Siemens és Halske czég főleg az egyenáramu valamit a forgó áramu telepek berendezésével foglalkozik, a mint azt a helyi viszonyok kívánják. A többi között újabb időben Iglón és Kaposvárt egyenáramu, Ségő-Tarjánban, Rozsnyón és Jolsván pedig forgó áramu telepeket rendezett be; elmunkálatban van többek között Beszterszabánya villamvilágítása, mely berendezésnél 1,200 lóerjű vízajtás lesz a Garamból felhasználva, honnan 20—30 kilométer távolságra eső helyiségek villamvilágítással, valamint erőátvitel el lesznek ellátva.

A kisipari hitel szervezése.

A kereskedelmi magy. kir. miniszteriumban múlt hó 23-án Dániel Ernő miniszter elnöke alatt értekezlet volt a kisipari hitel szervezése tárgyában. Az értekezleten a kormány részéről jelen voltak a miniszterteren kívül: Vörös László államtitkár, Kvassai min. tanácsos, Hunfalvy min. titkár, dr. Békessy iparfelügyelő, dr. Andor Endre segédfogalmazó, mint előadó és Wittenberger számellenőr, a pénzügyminiszterium részéről Papp Elek osztálytanácsos, a hazai szövetkezetek központi hitelintézete részéről gróf Károlyi Sándor, Hajós József, Hevesi Odön, Bernát István. A budapesti takarékpénztár és országos zálogközlön részvénytársaság részéről Cserna Lajos, Madari Gábor, Kreutzer Balázs, Császár József bizottsági tagok.

Az első kérdésre az értekezlet tagjai egyhangúlag konstatálták, hogy csakugyan a szövetkezés a legalkalmasabb mód a kisiparosok hiteligenyeinek kielégítésére. A második kérdés volt, hogy a hazai szövetkezetek központi hitelintézete mily módozatok mellett volna hajlandó új kisipari hitel- és egyéb szövetkezetek alakítását, valamint a meglevők közül azoknak, melyek arra hajlandók, felügyeletét és ellenőrzését kezébe venni.

A szövetkezetek központi hitelintézetének képviselői kijelentették, hogy az intézet azon tökélezközknek megfelelőleg, a melyek a kormány részéről rendelkezésére bocsáttatnának, hajlandó volna, egyelőre szerényebb mértékben is, mint a kormány megbízottja, munkába venni az ipari szövetkezetek és különösen a nyers anyag beszerző szövetkezetek megalakítását, oly módon azonban, hogy e nagy nehézséggel járó mun-

kában az előálló veszteségeikért a kockázatot egy magára nem vállalhatja.

A hazai ipartestületek központi bizottság képviselői köréből az az óhajítás merült föl, hogy kisiparosok részére külön intézet szervezendő; reméljük, hogy egy fővárosi intézet minden kormánygar nélkül, tehát a kockázat elvállalásával, csupán nyos kedvezmények elnyerése mellett hajlandó a kisiparosok hitelét az egész országra szolgálni; ha nekik erre idő engedtetik, e tárgyról részletes előterjesztést tesznek.

Hosszas eszmecsere után Dániel miniszter miniszterelnök a megjelenteknek a becsej információk melyeket ez alkalommal nyert, kijelenti, hogy ad a mag a hazai ipartestületek központi bizottság kiállításba helyezett előterjesztése beérkezik, a tárgyi részleteibe nem bocsátkozik, de már most megjegyzi, hogy téves az értekezleten fölmerült az a mintha bárki is a kisiparosokat hitelszükség kielégítése körül a gazdaszaltálnak mintegy kívánná rendelni, mert bármely intézetre bíz a hitelszükségletek kielégítése, nem is említve azt, az intézet, a mely e czélt szolgálná, a kormány gyelete alatt állana, másfelől az illető intézet al bálvaiban is lehetne garancziáról gondoskodni az hogy a kisiparosok hitelszükségleteinek kielég mint különálló czél honoráltassék.

Ujdonságok.

Gyulafehérvár, 1896 augusztus

— **Halálozás.** Galanthai Gálóczy Tódor kir. tábornagy, a 12 hadtest parancsnoka e hó Nagyszebenben elhalálozott. — Gálóczy Tódor június 20-án Pozsonyban született, 1850 mint hadi lépett be a 19 szám vadászosztályba, 1853 az 5-ös szárazredbe helyeztetett át, 1893 december hav a 12 hadtest parancsnokságát vette át.

— **Jeney Árpád** mérnök, városunk közliten állott polgára, mint részvételt értesülünk, este elhunyt. Nyugodjék békében!

— **Új tanárok.** Korhuly Emil és Rasch K. végzett tanárjelöltek a gyulafehérvári főgymnasium tanárokká nevezettek ki.

— **Kinevezés.** A pénzügyminiszter L. Gyula kir. adóhivatali tisztet, városunk fiatalsá egyik kiváló és oszlopos tagját a bpesti (Feren egy dohánygyárhoz dohányjövédéki tiszté nevezte ki elömenetelhez, mely egy szorgalmas tisztviselő gratulálunk.

— **Az adózók panasza.** Altalános a városokban az adózók körében az adó igazságos kivetése miatt. Némelyek, kiknek kedvezése való részesítése könnyen indokolható, nevétségesen kély adóval rovatnak meg, s ebből is, ha felszól tekintélyes összegeket elengednek. Mások ismét bilis összegekkel rovatnak meg, melyek elviselése tönkrejuttatásokat eredményezi. Azonkívül az az is uralkodott az adó kirovásánál, hogy arra való tettel, mikép adójának leszállítása érdekében min felszólalhat, az adót aránytalanul magas össze állapították meg. Am sokaknak nincs ideje felszól jogukkal élni, s így igazságtalan adóval lettek meg. Hát bizony több igazságszeretet és kevesebb szem tekintet nagyon szükséges volna a közterhek kivétel.

— **Az iparos, mint esküdt.** Az új bír eljárás keretében föllálitandó esküdszékekről javaslat szerint, az önálló iparos csak úgy lehet ha legalább 10 firt adót fizet, ellenben egy keres magánhivatalnok esküdt lehet pusztán értelmi s nem is hisszük, hogy változatlanul törvénytű s mai iparos értelmi színvonala más mértéket ig

— **Békei Józsa k. a. hangversenye.** hó 2-án tartotta Békei Józsa k. a. a „Nap” szívegtérmeben distinguált közönség előtt hegedű versenyt. Valóban megérdemelte hangversenye dött meghívójában „a budapesti zeneakadémia kitölt volt növendéke” jelzőjét; mert minden egyes darab melyben fellépett — fényes bizonyítékát adta, művészetének teljes niveauján áll. Három izben fel. Vieux-temps: IV. hangversenye; — No Chopin-Sarasatétől — Tarantella: Wieniavsky mely darabokat — művészileg, tisztán és a mi a log: érzéssel adta elő. Azonban teljesen kivívta tósága nagyrabecsülését, midőn programja 3-ik jában Hubay: II. csárda jelenetét adta elő. Tiszta érzék, művészi kezelés és biztonság a valódi jel vonásoknak, melyek Békey kisasszonyra játé alkalmazhatók. — A hallgatóságot folyton éber lemmel kötik le azok a tiszta, csengő hangok, hegedűjéből kiboz. — Valóban elragadtató dolog egy oly ifju — és hozzá szépnemi — teremtes annyira képes férfi tanítójához, mesteréhez közel — és bizony, valljuk be igazán — ez a nő, ez a

leány — férfiasan, derekasan megállja helyét; és ha így folytatja bizonyára szép reménynek néz elébe. Vas szorgalom és erős kitartás bizonyára előzményei voltak Békei k. a. nagyművi technikájának. Mert a ki a hegedűjáték nehéz mesterségét érti, tudja, hogy oly tiszta gyöngyszerű stakktót, az egybeolvadó hangzatos arpeggiákat, a fuvalát és a madarak énekét utánozó flageolettákat, végre az emberi énekhez közel álló kantilént — mint Békei kisasszony ezt kivarázsolta áldott kis kezével négy hurjából — csak a nagyművi tehetségnek tulajdonítható. Szépszámu közönsége, melyhez városunk elitje tartozott, zajos ovatiójának adott többször kifejezést, midőn a kisasszonyt 2—3-szor kihívták. — Mindenesetre idővel — játékába — még erősebb érzést fog tudni fektetni, mely jövő Békei kisasszonynál már igen is közeli távolban látszik lenni.

Játékát ügyesen kísérte Halász Jolán k. a., csakis szépet és jót mondhatunk egy oly egyénről, ki Békei k. a. hegedűjátékát oly ütenyszerűleg kíséri birja, mint Halász Jolán k. a. —

„O ezek a férfiak“ monolog Ilosvay Hugótól, volt a program 3. pontja volt, melyet Altmann Rella k. a. adott elő. Oh ezek a nők!!! de sokra képesek — igazán helyén volt már egy gymnasiumot, egyetemet kinyitni számukra; — mert ez a sok tehetség — sehol sem érvényesíthette volna jobban magát, mint a tudományos téren. Altmann Rella k. a. pedig, ha kultuszminiszterünk történetesen egy pár évvel ezelőtt ül bársonyszékébe, most oly ügyes kis „bölcsészecske“ már... vagy úgy talán még jurista is... mint annak a rendje; mert nála a tehetségek mindenike összpontosul. Emlékezőtehetség, receptio, előadás szóval együtt minden, a mi csak egy szavalónak szükséges. — Előadása megnyerő, hangja tiszta, csengő — oly értelmesen csevegett önmagával, mintha csak partnere szemközt sakkozott volna vele. Hosszas tanulmány és művelt ész voltak kísérői és bizonyítékai Altmann k. a. szavallatának. „Oh ezek a férfiak!“ — pedig vigyázzunk, hogy „oh ezek a nők“ — nekünk is juttassanak valamit; mert már a mai estélyen mindenben nekik jutott a vezérszerep.

Az 5. pont volt: Zongorasó, előadja: Oppenheimer Leontin úrhölgy. Röviden csak így jellemezhetem e játékot: „Jer és hallgasd meg őt“. Valóban meglepő az a nagy gyakoroltság, melylyel ez úrhölgy rendelkezik. Játékában sok kedvesség, kivitelében a legnagyobb pontosság a legkisebb részletekig, — kelemesség és finomság váltják fel egymást folytonosan. Játéka művészi, és biztos, fortéi úgy mint pianissimói a legkritikusabb helyzetben is meglepők. Valóban áldás azon növendékekre, kik ez úrhölgyet mesteröknek vallhatják, és mint ilyenek szerencsések voltak dacára zsenge korukhoz Hayn Zsófi és Kohn Malvin kisasszonyok, kik Chopin Valse és Schubert: Forelle és Weber: Preciosa című darabokat 4 kézre előadták, mesteröknek és magoknak dicsőséget aratva; mert meglátszott egész játékuken, hogy fölöttük egy pedáns mesteri kéz uralkodik és a mi a zenénél földolog: az erélyes lelkiismeretes tanítás, nem pedig a sablonszerű dilettantizmus — van napirenden. Így tehát úgy Hayn Zsófi mint Kohn Malvin kisasszonyok is nagyban hozzájárultak a művészi estély sikeréhez. — Az összes produktiók méltán megérdemelték volna, hogy zsufolt ház előtt adassanak elő.

— **A nagyszebeni sz. Ferenczrendi-nővérek tan és nevelőintézetében** Magyarország ezdréves fönnállásának emlékei nyilvános elemi tanítónőképzőt állítanak s annak első évfolyamát folyó évi szept. hó kezdetével megnyitják. Az előjárás részletes Értesítést adott ki, melyet az érdekelteknek szívesen megküld.

— **Elítelt izgatók.** A gyulafehérvári kir. törvényszék Fogarasán György tanítót másfél évi államfogházra és kétszáz forint pénzbüntetésre, Pekurari Pop János lelkészt pedig nvolez hónapi államfogházra és százhusz forint pénzbüntetésre ítélte a magyar állam ellen való izgatás miatt.

— **Jézus élete körképben.** „Cyklorama vállalat“ név alatt Budapesten részvénytársaság van alakulóban, melynek célja művészi kivitelű cyklorama keretében (12 nagyszabású képben) „Jézus életét“ szem elé tárni. A cyklorama, az Aréna úton, külön e célra emelt épületben lesz elhelyezve.

— **Meghívó.** A gyulafehérvári iparos ifjakkól alakult rendezőség folyó hó 9-én vasárnap a „Lövészhez“ címzett kertben zártkörű milleniumi nyári táncmulatságot rendez. Belépti díj személyenként 50 kr, családonként 1 frt.

— **Kik tartoznak az ipartestülethez?** A törvény azt mondja, hogy a képzettséghez kötött iparosok. Minthogy pedig e tekintetben többfelől tájékoztatlanyságot tapasztaltunk, ime, ide igatjuk a képzet-

séghez kötött iparosokat: Arany-, ezüstműves és ékszerész, aranyozó, arany, ezüst és fémverő, asztalos, bádogos, bognár, borbély, fodrász és parókakészítő, bőrdandós, czég és czimfestő, eszerép és palafedő, eszmadia, cipész, czukrász, doboz-dizsmű és tokkésztés, esztergályos, fésűs, fazakas, gombkötő és paszományos, gubás, hangszerkészítő, harangöntő, hentes, kádár, kalapos, kaptafaragó, kályhakészítő, karpitos, kefekötő, kelme- és tonálfestő, keztűs és sérvkötőkészítő, késes, kocsigyártó, kosárfonó, kovács, könyvkötő, köteles, kötőszövő, kúcsináló, lakatos, mázoló és fényező, mészáros, mézeskalácsos és viaszöntő, nyerges és szijgyártó, órás, ostorkészítő, puskaműves, rézöntő, réz- és bronzműves, sütő, szabó, szappanos és gyertyamártó, szobafestő, szücs, szita és rostakötő, tajték és pipafaragó, timár, takács,

— **A homlokzat festék** éppen úgy mint sok más gyártmány ki van téve utánzásoknak, hamisításoknak, aminek csakis a nagyközönség vallja kárát. Kronsteiner Károly bécsi gyáros, kinek üzlete 1860-ban alapított, olyan homlokzat-festék gyártmányt rendelkezik, mely mai napig ezen a téren a legjobbnak bizonyult. Ő volt különben az első, aki a homlokzat-festék előnyét feltalálta s e tekintetben hasznos utításokat tett. Így az ő gyártmánya teljesen homokmentes, ellentáll az időjárás szeszélyeinek: esőnek, szélnek s miután ez a czég az Osztrák Magyar Monarchia nagyobb vállalatainak, vasútjainak, építészének és föld-birtokosoknak egyedüli szállítója, nagyon természetes, hogy egyre-másra teremnek konkurensei, de rövid idő alatt verseny képtelenség hiján, esahhamar valamennyien eltűnnek a nagy üzletpiacról. Kronsteiner ezen a téren ma az első a Monarchiában és azért mint legszolidabb és megbízható czéget ajánljuk olvasóink szíves figyelmébe.

— **Zürich.** A sztrájk a Henneberg-féle selyemgyárban, mint a „N. Zürich Ztg.“ írja, véget ért. Mult csütörtökön száznál több munkás jelentkezett, hogy a munkát tovább folytassák, s a következő napon még többen követték őket, úgy, hogy az üzem a régi, — mint az új gyárban teljesen megindult. Azon munkásoknak, kik a mozgalomban részt nem vettek, dacára, hogy az üzem szünetelt, a gyár az egész sztrájk alatt rendes bértüket kifizette, hogy őket a károsodástól megóvják.

CSARNOK.

Adolf szerelme.

Írta: Dr. Beldi Izor.

Volt egyszer egy installateur, a ki légszusz- és vízvezetékek felszerelésével kereste meg mindennapi — pezsgőjét. Nem volt már egészen fiatal és nem volt már egészen karesű, az élet örömeiből már alaposan kivette a maga részét.

Az installateur úr életében nagy szerepe volt a szombati napnak. „Hát napig dolgoztattál, a hetedik napon fizessél“ szólanak a munkások. Ez a hetedik nap szombat, a fizetségnek, a lisztának napja. Nagy és nehéz nap, főleg annak a ki reggel nyolcz órakor még nem tudja, hogy miből fizet majd esti hat órakor.

Ilyen válságos helyzetben egyedüli megváltó: a váltó. Ez tudvalevőleg egy bélyegesűrlap, a mely kitöltetlenül még két — három forintot, kitöltve gyakran nem ér egy krajczárt sem. Az installateur úrnak aláírása is ilyen értékesökkenő hatással volt a bankettára. Váltóját csak nagyon óvatosan fogadták, kivált a mióta egy nehányszor megóvatolták. Es gyakran megtörtént, hogy az installateur szombat délelőtt saját külön konflisan sorra járta a bankokat, szövetkezeteket, és hitelegyleteket, a nélkül, hogy váltóiból csak egyet is tudott volna elhelyezni. Ilyenkor magán kívül volt, szidta az egész világot és komolyan a nő-sülésre gondolt...

Néhány héttel ezelőtt, egy szép péntek napon történt. Az installateur úr, kit rövidség okáért ezentúl már csak Adolfnak nevezzük, a dunaparton találkozott Péterlaki éntőmester családjával. Fels alá sétáltak, egy nehányszor, az után betértek egy, kávéházba fagyaltozni. Mikor késő este hazafelé indultak, Adolf elkísérte Péterlakiékát udvariasan karját nyújtva Mathild kisasszonynak, a Péterlakiék eladó leányanak.

Másnap, szombati nap lévén, Adolf úr korán reggel beállított ahhoz az ismert pénzügyökhöz, aki névrokona ugyan egy német fejedelmi családnak, de azért családfáját csak a marcali hitközségi metszőig vezetheti vissza.

A pénzügynök, aki rendszerint hűvösen tárgyalta Adolf ügyleti ajánlatait, ezuttal feltűnő udvariasan fogadta vendégét. Széklével és szivarral kínálta meg, szó nélkül leszámította (még hozzá mérsékelt provizióval) az elébe tett három elfogadványt, azután halkán, bizalmasan így szólt Adolf urhoz:

„Nos, kérem szépen, hát lehet már gratulálni.“

„Gratulálni, és mibez?“

„Vagy úgy—igen? Érttem. Ich hab schon nix geredt!“

Adolf úr innen elment az erzbíttéri kioszkba reggelizni. A fizető pénzér bizalmas mosolylyal érté-sére adta, hogy már ő is hallotta a nagy újságot, egy butorkereskedő ismerőse odaült hozzá és árjegyzékkel kínálta meg, egymás után öt életbiztosítási ügynök jött oda asztalához és telebeszélte a fejét a T. D. és L. D. tabellák előnyével, kiki magasztalva a saját társulatát és a sárga földig leócsárolva a többi konkurens intézetet, három áruház tulajdonos megbívtá őt legújabb fashionable divatcikkeinek megtekintésére, egy szomszédos fotográfus már most kérte megtisztelő megrendeléseit — Adolf úrnak zúgott a feje, de végre kisültötte, hogy az egész világ felőle azt hiszi, hogy jegyben jár Péterlaki Mathild-al.

„És miért ne?“ gondolta magában Adolf úr. „Nem olyan lehetetlen utóvégre. A tavalyi építész bálon egész este foglalkoztam vele. Es ő eléggé jól érezte magát a társaságomban. Csúnya leány ugyan, nem is fiatal — de milyen jó parthie! Az öreg bizonyosan csak apanaget ad a leányával, de mindjárt megkapom az ő kundsajtját — azután az összeköttetés, a hitel — szóval ha ez sikerül, Adolf te csinált ember vagy!“

Es attól kezdve Adolf úr komolyan szerelmes lett Mathild kisasszonyba. Eszeveszetten udvarolni kezdett. Felcsapott piperkőcznek, vörös nyakravalót, fehér mel-lényt, laktapánt viselt. Jobb szemébe monoklit szorított. Számozatlan fiakkert bérlet és obsitot küldött annak a bizonyos orfeumbeli virágárús leánynak.

Egész nap mindig csak Mathildon járt az esze. Alig tudott már másra gondolni, egészen elhanyagolta üzletét. Vagy ha dolgozott is, fakóvát sem ért a munkája. Szórakozottsága nem egyszer tetemes kárt is okozott neki.

Megtörtént, hogy vízvezetékét összeforrasztott a gázvezetéssel, hogy a lefolyó agyag csatornákat bevezette a fürdő kádakba és a villamos csevegtyűt elhelyezte a klozetben. Mind untalan megkárosította ügyfeleit és önmagát és teljesen agyonütötte amúgy is gyöngye lábón álló üzletét.

Az állapot kezdett tűrhetatlenné válni. Azért is Adolf egy szép napon vett magának bátorságot, beállított Péterlakiékához és megkérte Mathild kisasszonyt. Az meg szépen kikosarazta őt.

„Nézzen csak a tükörbe, tisztelt uram!“ mondá.

„Azután nézzen meg engemet. Akkor azután tudhat mindent. Különben is...“

„Egy fess tűzérhadnagy. Es mihelyt sikerült megpuhítani apuskát, azonnal megtartjuk a kézfogót. — De lássa csak Adolf úr! Itt az én nagynéném özv. Bodenbacher Alojzia — hisz ön jól ismeri különben! Próbáljon annál szerencsét, az épen önnek való. Van Budán a Tabánban két szép háza, most ha meglesz az újhid, az nagyon emelkedik értékben. Azután meg apuska minden áron ismét férjhez akarja adni nővérét — bizonyára kedvezni fog önnek. Higgyen nekem, ez egészen önnek való parthie, hallgasson rám és fogadja meg a tanácsomat.“

Adolf úr nagyon elszomorkodott e szavak hallatára. Szó nélkül kalapja után nyúlt, búsan haza bálagott. Otthon levetette magát a pamlagra és keservesen bögni kezdett.

De azután hosszasan elgondolkozott és lecsillapult. Letörülre könyeit, felöltözködött és elment ismét hazulról. Egyenesen neki ment a — telekkönyvi hivatalnak. Behatóan tanulmányozott ottan egy tabáni betétet...

Mult vasárnap kettős eljegyzést ünnepeltek Péterlaki úr zuglói nyaralójában. Az asztalfőnél két boldog mátkapár ült. Mathild kisasszony Havranek hadnagy kebléhez simúlt, és özv. Bodenbacher Alojzia asszonyt átölelve tartotta a szerelmes Adolf. A házi úr pedig, habzó pezsgős pohárral a kezében, éltette a boldog jegyeseket.

Az a bizonyos orfeumbeli virágárús leány pedig azóta minden este más-más selyem blúzban árulja illatos portékáját...

Nyiltér*)

Foulard-selyemet 60 krtól 3 frt 35 krig méterenként — japáni, chiuai, s. a. t. a legújabb mintázattal és színekben, ú. m. fekete, fehér és színes **Henneberg selyem** 35 krtól 14 frt 65 kr, méterenként sima, csikos, kockázott, mintázott damasztot s. a. t. (mint egy 240 különböző minőségben, 2000 szín és mintázattal s. a. t. a megrendelt áru postabér és vámmentesen a házhoz szállítva, mintákat postafordultával küld **Henneberg G.** (cs. és k. udvari szállító) **selyemgyára Zürichben.** Svájczba címzett levelekre 10 kros, levelező lapokra 5 kros bélyeg ragasztandó. Magyar nyelven írt megrendelések pontosan elintéztetnek.

*) Az e rovatban megjelenő közleményekért felelősége nem vállal el a szerk.

Sz. 2750—896 tkvi.

106 1—1

Arverési hirdetményi kivonat.

A gyulafehérvári kir. törvényszék mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Lutsch Mátyás végrehajtónak Fokner Mihály vingárdi lakos végrehajtást szenvedő ellen 60 frt 65 kr. tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a Vingárdi 390 sztkben A + 15—18, 21, 23—26, 31, 32, 36 és 37 r. sz. alatti fekvőknek $\frac{1}{2}$ részére összesen 321 frt. 50 kr becsárban az árverést elrendelte és hogy a fenn megjelölt ingatlanok **1896 évi október 2-án d. e. 9 órákor** Vingárd községhez tartozó nyilvános árverésen a kikiáltási áron alól is elfognak adatl.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok 10% át készpénzben, vagy az 1881. LX. tcz. 42 §-ban jelzett árfolyammal számított, és az 1881 november 1-én 3333 sz. a kelt igazságügyminiszteri rendelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy annak az 1881. LX. tcz. 170 §. értelmében a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

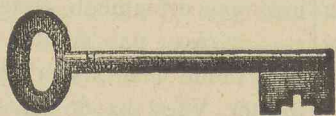
A kir. tszék mint tkvi hatóságtól.

Gyulafehérvárt 1896 évi május hó 28-án.

A kivonat hitelességét igazolja Kiss János kiadó.

SCHICHT-féle szin-szappan

törvényileg be-
jegyzett
VEDJEGY



igen jól kiszáradt, kitűnően tisztít

felette takarékos a használatban
garantált tiszta és ártalmatlan a fehérneműnek és kéznek, egyáltalában a legjobb az összes szin-szappanok közül.

Senki sem fog egy kísérletet megbánni.

Kapható Misselbacher J. B.-nél.

A ki állandóságát akarja biztosítani.
A ki pénzt akar keresni.
A ki háztartásában spórolni akar
az vegye meg a

Pauly-féle Receptkönyvet

melynek tartalma 1000 receptre terjed. E könyv tartalma legjobb és legolcsóbb utasításokat ad minden családnak és gazdaságnak mindenféle czikkeken ugymint: finom lique, rek, szeszek, égetett szeszes italok, balzsam, élet szesz, titkos gyógyszerek, eczet, seprő, must, 17-féle finom borok, medve borok, sőt sütdék, szappanyok, pomádék, tenták, mustárok stb.

E könyv híres szerzője, az országos kiállításán Agram, Arad, Grác és Temes váron **a nagy ezüstéremmel lett ki tüntetve.** A 320 oldalú erős könyv fűtve ára 2 frt. vászonkötésben 3 frt. E könyv ajánlható minden család, gazdaság, vendéglős és kereskedőnek. **Megrendelhető csakis Pauly Miksánál, Köflach (Steieror szágban.)** 96 4—6

Louis Kuhne

Internationales Etablissement
für arzneilose u. operationslose Heilkunst, Leipzig.
Gegründet am 10. Oktober 1883. erweitert 1892.

Rat und Anskunft in allen Krankheitsfällen, auch brieflich, soweit es möglich ist.

Im Verlage von Louis Kuhne, Leipzig, Flossplatz 24 sind erschienen und direkt vom Verfasser gegen Beträge Einsendung oder Nachnahme sowie durch jede Buchhandlung zu beziehen:

Louis Kuhne, Die neue Heilwissenschaft.
Ein Lehrbuch und Ratgeber für Gesunde u. Kranke 18-te deutsche Aufl. (45 Tausend). 486 Seiten 8°. 1896 Preis M. 4.— geb. M. 5.— Erschienen in 15 Sprachen.

Louis Kuhne, Bin ich gesund oder krank?
Ein Prüfstein u. Ratgeber für jedermann 13-te deutsche Aufl. 1896. Preis M.—50. Erschienen in 9 Sprachen.

Louis Kuhne, Kindererziehung. Ein Mahnruf an alle Eltern, Lehrer und Erzieher. Preis M.—50.

Louis Kuhne, Cholera, Brechdurchfall und ähnliche Krankheiten, deren Entstehung, arzneilose Behandlung und Heilung. Preis M.—50.

Louis Kuhne, Gesichtsausdruckskunde. Lehrbuch einer neuen Untersuchungsart eigener Entdeckung. Mit vielen Abbildung. Preis M. 6.—, eleg. geb. M. 7.—

Louis Kuhne, Kurberichte aus der Praxis über die neue arzneilose und operationslose Heilkunst nebst Prospekt. 25-te Auflage. Unentgeltlich

AGRÁR TAKARÉKPÉNZTÁRRÉSZVÉNYTÁRSASÁG MAROSVÁSÁRHELYT.

(Teljesen befizetett alaptőke egy millió korona.)

Van szerencsénk köztudomásra hozni, miszerint intézetünk a folyó év július hó 1-én működését megkezdte.

Főszlyt fektettünk a **mezőgazdasági hitel előmozdítására.**

Üzletkörünk egyébiránt a következő:

A társaság pénzbetéteket vesz át kamatoztatás végett folyó számlára vagy betéti könyvekre; váltókat leszámítol és vizsgálól, mezőgazdaság, hitelegyleteket, továbbá mezőgazdasági czélokra szövetkezeteket, társulatokat és egyesületeket alakít és mindezeknek hitelt nyújt; **kőtvény kölcsönöket nyújt mezőgazdaságnak kézi zálogra, vagy más biztosítókra, bizományi üzleteket eszközöl fedezet mellett,** előleget nyújt a budapesti vagy bécsi tőzsdén hivatalosan jegyzett értékpapírokra, bel- és külföldi arany és ezüst pénzekre, arany és ezüst rudakra; **érecpénzeket, nemes fémeket, értékpapírokat és követeléseket vesz és elad;** letéteket őrzés végett elfogad.

Kölcsönöket jutányos feltételek és mérsékelt kamat mellett nyújtunk.

Marosvásárhely, 1896. július hó 2-án.

Agrár takarékpénztár részvénytársaság.
Marosvásárhelyt.

Hirdetések jutányos áron felvétetnek
e lap kiadóhivatalában.

Kathreiner-féle
KNEIPP-MALÁTA-KÁVÉ



Mindenütt kapható - ½ kiló 25kr.

Mi a
Kathreiner-féle
Kneipp-maláta-kávé?

Valódi egészségi és családi kávé, mely Kathreiner gyártási módja által a kedvelt valódi kávé ízét nyeri. Eltekintve egyéb előnyeitől, már ez okból különbözik ezen maláta-kávé minden más hasonló gyártmánytól.

A Kathreiner-féle kávé a legizletesebb, legegészségesebb és legolcsóbb pótkávé. Természetes tiszta gyártmány egész szemekben, miért is felette előnyösen használható, az örölt s ez okból a vevő közönség által nem ellenőrizhető pótkávéval szemben, melyek hatósági viz-

gálatok tanúsága szerint gyakorta idegen anyagokkal hamisítvák.

Eleinte csak harmadrésben, később felében adhatjuk a Kathreiner-kávét a valódi kávéhoz, s így az egészségre megbecsülhetetlen hatása mellett minden háztartásban jelentékeny megtakarítást eszközölhetünk.

A Kathreiner-féle kávét a legelső orvosok ajánlják, s az úgy nyilvános intézetekben, mint családok ezrei körében naponta jónak bizonyul. Sőt magában, azaz valódi kávé hozzáadása nélkül használva, a Kathreiner-féle kávé a legjobb erősítő szer és a legegészségesebb, legkönnyebben megemészthető és egyszersmind a legizletesebb ital.

Lelkiismeretes gazdasszony vagy anya általában kávéivó, egészsége érdekében perczig se habozzon Kathreiner-féle Kneipp-maláta-kávét használni. Az értéktelen hamisítványokkal szemben, melyekkel ma is csalják a közönséget, a vételnél vigyázni kell a fehér eredeti csomagokon látható névre:

Kathreiner!

Vigyázzanak! Saját érdekükben ne engedjék magukat rábeszélni: A valódi „Kathreiner” sohasem szabad más csomagolásban, vagy nyitott árúként eladni.

